



Stammtisch Paris für alle ! Stammtisch de Paris pour tous !

**Termin : jeden Dienstag ab 20 Uhr in dem Bistro «Le Grand Turenne»
27, boulevard du Temple 75003 Paris - Metro « République » ab Mitte Februar**

Moderatoren Didier Guinio, 01.73.75.05.15 / 06.20.83.97.68 - Alexander Stromer,
06.67.54.01.23 - Catherine Fagegaltier, 06.31.65.57.85 – Paul Thiele
06.60.63.20.84 – Sabine Bogun-Quinot 01.40.30.02.01 / 06.71.62.02.30 –
Sylvie Dubreuil 06.76.48.84.37 – Jean-Pierre Morand 06.28.75.03.88
Emailadresse: paris@afasp.net - Internetseite: www.afasp.net

Freizeit-Aktivitäten im Juni 2015

Lun 1/6 19 h	Débat. Quel avenir pour les rapports franco-allemands en Europe ? En coopération avec la Friedrich-Ebert-Stiftung. Ouverture du colloque de Cerisy (2 –7 juin). En présence d'Hubert Védrine (ancien Ministre des Affaires étrangères) et de Günter Gloser (ancien Ministre allemand pour les Affaires européennes), animé par Claire Demesmay et Françoise Gaillard. Mots de bienvenue par Jean-Baptiste de Foucauld, Patricia Oster-Stierle et Christophe Prochasson	Goethe-Institut - 17 avenue d'Iéna, 75116 Paris Tel. +33 1 44439230 Français, Entrée libre, Réservation conseillée
Mar 2/6 20 h	Stammtisch de Paris de l'AFASP DEFTA pour tous ! à partir de 20 h "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8 , 11, 3 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9).	Didier, Alexander, Catherine, Paul, Sabine, Sylvie, Jean-Pierre paris@afasp.net
Mer 3/6 20 h	Jugendstammtisch de Paris de l'AFASP-DEFTA ! Soirée du Cercle des Jeunes Allemands et Français à partir de 20h au Pub le Sous-Bock, 49, rue Saint-Honoré, Paris 1 ^{er}	Kristina, Mila, Franziska jugendkreis@afasp.net
Jeu 4/6 20 h 30	Stammtisch de l'AFASP-DEFTA à Versailles ! «Adélaïde Café » 22, avenue de l'Europe Versailles	Jimmy versailles@afasp.net
Lun 8/6 20 h 15	Café Klatsch in Paris de l'AFASP-DEFTA Thème/Thema : "Zitate und Redewendungen – Wer kennt sie, woher kommen und was bedeuten sie ?" mit Alexander Stromer, où ?/ Wo ? : "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8 , 11, 3 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9). La conférence commence à 20h30.	Paul, Patrick, Yves-Marc, Didier paris-café- klatsch@afasp.net
Mar 9/6 20 h	Stammtisch de Paris de l'AFASP DEFTA pour tous ! à partir de 20 h "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8 , 11, 3 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9). Karaoké avec Alexander Stromer à partir de 20h30 !	Didier, Alexander, Catherine, Paul, Sabine, Sylvie, Jean-Pierre paris@afasp.net
Mer 10/6 19 h Exposition du 10 juin au 14 juillet 2015, de 10h00 à 20h00, Grande Salle	Vernissage avec Annegret Kramp Karrenbauer. LA SARRE, UNE HISTOIRE EUROPÉENNE. La Sarre est le Land le plus récent des anciens Länder allemands et pourtant, elle est particulièrement marquée par son histoire mouvementée au cœur de l'Europe. Les traces de cette conscience européenne sont au centre de l'exposition <i>La Sarre, une histoire européenne</i> qui les fait remonter à la naissance de l'Etat de la Sarre, il y a presque 100 ans. Cette plongée dans le passé montre que les origines de la conscience sarroise et de ses relations exceptionnelles avec ses voisins européens trouvent leurs racines à l'époque de la Société des Nations pendant les années 1920. Annegret Kramp-Karrenbauer , née à Völklingen en 1962, est depuis 2011 ministre-présidente du Land de Sarre.	Maison H. Heine Cité Internationale Universitaire de Paris 27 C, Bd Jourdan 75014 Paris. Entrée libre et gratuite dans la limite des places disponibles
Mer 10/6 20 h	Jugendstammtisch de Paris de l'AFASP-DEFTA ! Soirée du Cercle des Jeunes Allemands et Français à partir de 20h au Pub le Sous-Bock, 49, rue Saint-Honoré, Paris 1 ^{er}	Kristina, Mila, Franziska jugendkreis@afasp.net

Stammtisch Paris

jeden Dienstag, ab 20 Uhr, Au Grand Turenne, Paris 3^{ème} – www.afasp.net

Jeu 11/6 20 h	Lecture-rencontre. HALTET DIE SAAR, GENOSSEN ! <i>Lecture-rencontre (avec traduction). Avec l'auteur Ralph Schock ; modération : Alain Lance</i> La Sarre fut séparée pendant 15 ans de l'Allemagne en 1920 par le Traité de Versailles. Le 13 janvier 1935, les Sarrois ont été appelés par référendum à indiquer s'ils souhaitent se rattacher à la France, à l'Allemagne ou rester sous l'administration de la Société des Nations. 90,8% des Sarrois ont voté pour un rattachement au régime national-socialiste. Ralph Schock , rédacteur littéraire depuis 1987 à la radio <i>Saarländischer Rundfunk</i> , a rassemblé des témoignages littéraires à propos du référendum (<i>Haltet die Saar, Genossen! et Hier spricht die Saar</i>). Alain Lance est poète lyrique et traducteur.	Maison H. Heine Cité Internationale Universitaire de Paris 27 C, Bd Jourdan 75014 Paris. Entrée libre et gratuite dans la limite des places disponibles
Sam 13/6 20 h	Restaurant du mois. Le Bistrot de Montmartre 7, avenue Rachel Paris 18 ^{ème} Metro Ligne 2 station Blanche ou place de Clichy Menu à partir de 14 €. A la carte Entrées à partir de 7 € - Plats à partir de 12.50 € - Fromages + dessert à partir de 4.50 €	Inscription : Corine Mérigot 06.79.57.30.33 corine@afasp.net
Lun 15/6 19 h	Lecture. Helen Hessel Je vous écris de Paris. En présence de Manfred Flügge, écrivain berlinois et de Mila Ganeva, professeur de littérature Allemande et cinéma à l'université de Miami On la connaît comme Catherine dans Jules et Jim. Mais Helen Hessel n'est pas seulement née de l'imagination de Henri-Pierre Roché et François Truffaut. Elle fut également une auteure à part entière.	Goethe-Institut - 17 avenue d'Iéna, 75116 Paris Tel. +33 1 44439230 Français, Entrée libre, Réservation conseillée
Mar 16/6 20 h	Stammtisch de Paris de l'AFASP DEFTA pour tous ! à partir de 20 h. "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8, 11, 3, 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9).	Didier, Alexander, Catherine, Paul, Sabine, Sylvie, Jean-Pierre paris@afasp.net
Mer 17/6 19 h 30	Stammtisch de l'AFASP-DEFTA à Fontainebleau ! « Grand Café » 33, place Napoléon Bonaparte Fontainebleau. Contacter les organisateurs pour les détails du programme.	Lilia, Karin fontainebleau@afasp.net
Mer 17/6 20 h	Jugendstammtisch de Paris de l'AFASP-DEFTA ! Soirée du Cercle des Jeunes Allemands et Français à partir de 20h au Pub le Sous-Bock, 49, rue Saint-Honoré, Paris 1 ^{er}	Kristina, Mila, Franziska jugendkreis@afasp.net
Jeu 18/6 20 h 30	Stammtisch de l'AFASP-DEFTA à Versailles ! «Adélaïde Café » 22, avenue de l'Europe Versailles	Jimmy versailles@afasp.net
Lun 22/6 20 h 15	Café Klatsch in Paris de l'AFASP-DEFTA Thème/Thema : mit Gérard Gabert, où ?/ Wo ? : "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8, 11, 3, 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9). La conférence commence à 20h30.	Paul, Patrick, Yves-Marc, Didier paris-café-klatsch@afasp.net
Mar 23/6 20 h	Stammtisch de Paris de l'AFASP DEFTA pour tous ! à partir de 20 h. "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8, 11, 3, 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9).	Didier, Alexander, Catherine, Paul, Sabine, Sylvie, Jean-Pierre paris@afasp.net
Mer 24/6 20 h	Jugendstammtisch de Paris de l'AFASP-DEFTA ! Soirée du Cercle des Jeunes Allemands et Français à partir de 20h au Pub le Sous-Bock, 49, rue Saint-Honoré, Paris 1 ^{er}	Kristina, Mila, Franziska jugendkreis@afasp.net
Mar 30/6 20 h	Stammtisch de Paris de l'AFASP DEFTA pour tous ! à partir de 20 h. "Au Grand Turenne" 27, boulevard du Temple Paris 3 ^{ème} Métro : République (lignes 5, 8, 11, 3, 9), Filles du Calvaire (ligne 8), Oberkampf (lignes 5,9).	Didier, Alexander, Catherine, Paul, Sabine, Sylvie, Jean-Pierre paris@afasp.net
A VENIR		
Ven 10/7 – Mar 14/7	Séjour à Hambourg. Programme disponible sur le site. Les inscriptions sont ouvertes !	Inscriptions : Corine Mérigot corine@afasp.net
Jeu 17/9 – Dim 20/9	Congrès FAFA-VDFG à Düsseldorf. Programme disponible sur le site. Réservez dès à présent ces dates ! Les inscriptions sont ouvertes ! Thème : « Ohne Sprache kein Gespräch »	Renseignements : Corine Mérigot corine@afasp.net

Auf der AFASP/DEFTA Internetseite - <http://www.afasp.net>

Kostenlose Anzeigen, erste kostenlose deutsch-französische Praktika-Tauschbörse, nützliche Webseite und Adressen, Programme aller AFASP/DEFTA Stammtische in Frankreich und in Deutschland.

Webmaster Mathieu Collart

contact@afasp.net

Beitrag der Mitgliedschaft für 2015 : 12 €/ Student/AuPair/ Sprachassistent/ Arbeitsloser ; 24 €/ eine Per 36 €/ Ehepaar

Die Mitgliedschaft ist für das ganze Jahr 2014 gültig und umfasst

- die Teilnahme an allen unseren Stammtische und Freizeitsaktivitäten in Frankreich und Deutschland
- das Senden der deutsch-französischen Zeitschrift DIALOG
- Reisen mit reduzierten Preisen
- Ermäßigungen in zahlreichen Geschäften in Deutschland und Frankreich.

(Wichtig zu wissen: die Afasp-Mitglieder können sich an dem Magazin Paris-Berlin mit reduziertem Preis abonnieren.

In diesem Fall, unbedingt uns schreiben, contact@afasp.net).

Bitte den Beitrag (Scheck mit ausgefülltem Formular, http://www.afasp.net/prog/Bulletin_Adhesion.pdf

an Corine MERIGOT senden, Schatzmeisterin AFASP/DEFTA, 53, rue de la Comète - F- 92600 Asnières,

Tél. (33) (0) 6.79.57.30.33 - Email : corine@afasp.net

Präsident : Didier GUINIO - Vizepräsident Deutschland : Verena WEITBRECHT - Vizepräsident Frankreich : Mila WERK

Postscheckkonto: Saarbrücken, Konto Nr. 1585-667 BLZ 590 100 66 - Chèques Postaux : Lyon Compte Nr. 1709 www.afasp.net - contact@afasp.net